

九龍城區議會第三次會議

有關九龍城區議會於5月7日第三次會議的討論文件，政府綜合回覆如下：

2. 就加強抗疫措施及服務，因應疫情發展，政府和醫院管理局(下稱「醫管局」)已推出不同措施應付公立醫院服務需求上升。醫管局已按政府抗疫督導委員會指示，由2020年3月20日起於亞洲國際博覽館(下稱「亞博館」)和北大嶼山醫院設立檢測中心，為有上呼吸道感染徵狀的入境人士進行病毒檢測。醫管局檢視兩個中心的運作後，由2020年4月5日晚上8時起，集中由亞博館內的檢測中心處理有關檢測工作。隨著入境人數持續減少，為集中人手於醫院提供服務，醫管局於亞博館內的檢測中心由2020年4月19日中午12時起停止運作。醫管局重大事故控制中心會與衛生署緊密聯繫，將有上呼吸道感染徵狀的入境人士、進行家居檢疫的人士或確診個案的密切接觸者等，分流到不同公立醫院急症室接受檢測。多間公立醫院急症室，包括北大嶼山醫院，已陸續開設分流檢測站，以期紓緩對公立醫院隔離設施的需求。

3. 醫管局亦已改裝每個聯網內的一至兩間普通病房為標準負壓病房，以額外提供約400張標準負壓病床，讓正康復且病徵較輕微的患者使用。

4. 現時，政府共有4個檢疫中心提供與確診患者有密切接觸及乘坐包機從巴基斯坦返港，但沒有出現相關病徵的人士接受強制檢疫，分別為柴灣鯉魚門公園度假村、饒宗頤文化館翠雅山房、火炭駿洋邨和元朗八鄉少年警訊永久活動中心暨青少年綜合訓練營，合共提供超過3 700個單位。

5. 政府亦正繼續透過改建和加建工程在其他地點設置更多檢疫設施，包括西貢戶外康樂中心和位於竹篙灣的政府土地，合共提供至少約900個單位，預計可於5月至7月分階段完成工程及可供使用。此外，政府亦會於竹

篙灣預留作日後旅遊發展之用地興建檢疫設施，並正籌備開展相關工程，初步估計可於 9 月內提供額外 700 個單位。鑒於 2019 冠狀病毒病疫情發展急速，難以準確預測對檢疫設施的需求，因此我們必須未雨綢繆，繼續在可行情況下增加檢疫設施。

6. 就強制檢疫措施，衛生署在 2019 冠狀病毒病專題網站（www.coronavirus.gov.hk）上載了有關疫情的最新資訊。事實上，所有物業管理人員應採取預防措施，任何時候保持良好的個人、物業環境及廁所衛生，以降低感染和傳播 2019 冠狀病毒病的風險。衛生署衛生防護中心於網頁提供了個人及環境衛生指引，以助市民及物業管理公司掌握最新資訊，當中包括有懷疑／確診 2019 冠狀病毒病的個案時的清潔和消毒建議：
(www.chp.gov.hk/files/pdf/nid_guideline_general_public_chi.pdf；www.chp.gov.hk/files/pdf/advice_for_properties_management_for_nid_of_public_health_significance_chi.pdf)。衛生署現正處理大量人士回港/抵港的相關檢疫事宜，涉及進行家居檢疫的大廈數目已經相當多，遍布各區。政府現階段未有計劃把有接受強制家居檢疫人士的大廈名單持續更新並上載。政府呼籲受檢疫人士按檢疫令留在家居或有關住所，所有市民亦應保持良好的個人及環境衛生。

7. 政府強烈呼籲市民護己護人，如有不適，不要上班，立刻求醫。若無必要，應避免外出或離家用膳。市民亦應與他人保持最少一米距離，要避開有病徵的人，減少社交接觸，以便有效預防 2019 冠狀病毒病的散播。市民應該保持良好的個人及環境衛生，亦要保持健康的生活模式。

8. 考慮到本港過去數周就 2019 冠狀病毒病的疫情及確診個案數字越趨穩定，以及採取張弛有道（suppress and lift）策略控制疫情，政府認為現在是合適的時機放寬部分減少社交接觸的措施。政府會就《預防及控制疾病（規定及指示）（業務及處所）規例》（第 599F 章）和《預防及控制疾病（禁止羣組聚集）規例》（第 599G 章）下的

指示及修訂刊憲，以放寬部分就餐飲業務、表列處所及在公眾地方進行羣組聚集的減少社交接觸措施。這些措施由 2020 年 5 月 8 日起生效，為期 14 日至 2020 年 5 月 21 日。根據第 599F 章及第 599G 章下的指示及修訂，最新的減少社交接觸措施的摘要載於附件一及二，詳情可參見 www.info.gov.hk/gia/general/202005/05/P2020050500885.htm。政府會因應疫情的發展，不時檢討相關措施的可行性，適時作出調節。

9. 就防疫抗疫基金，繼早前推出 300 億元的防疫抗疫基金和 2020-21 年度《財政預算案》中 1,200 億元的紓困措施後，行政長官於四月八日公布一系列涉及超過 1,300 億元的措施，協助企業繼續經營、保住員工的就業、減輕企業和市民的財政負擔，以及讓經濟在疫情受控後可以盡快復蘇。新一輪的紓困措施已在四月十八日獲得立法會撥款，除了為一些行業而設的資助計劃（共涉款約 210 億元）外，各行各業的企業均能受惠於總值 800 億元的「保就業」計劃及「中小企融資擔保計劃」等措施。另外，寬減電費、利得稅、差餉、商業登記費等措施，亦能協助企業資金周轉。支援措施的簡介可參考附件三。

民政事務總署
2020年5月

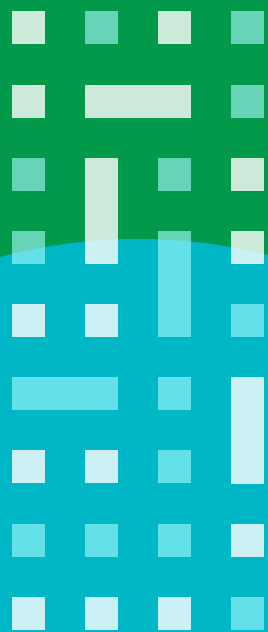
餐飲業務及表列處所最新措施概覽 (有效期為 2020 年 5 月 8 日至 5 月 21 日)
(浴室、派對房間、夜店或夜總會及卡拉 OK 場所繼續關閉)

	餐飲業務		表列處所						
	餐飲業務	酒吧及酒館	遊戲機中心	健身中心	遊樂場所	公眾娛樂場所	美容院、按摩院	會址	麻將天九耍樂處
佩戴口罩的規定	✓ (除飲食時)		✓	✓ (運動前及運動後)	✓	✓	✓ (除接受面部護理時)	✓ (除飲食時)	✓
量度體溫	✓		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
提供消毒潔手液	✓		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
保持距離	桌子之間至少有 1.5 米距離，或設有某種形式的有效隔板		毗鄰的機站、遊戲機及設施不得同時使用，或在他們之間設有某種形式的有效隔板	健身站、器械和器材之間至少有 1.5 米距離或設有某種形式的有效隔板	桌球館及公眾保齡球場 – ● 在使用前消毒及清潔設施及配件 ● 每張球檯或每條球道≤8 人使用 ● 只可以「隔一張(條)，開一張」方式開放每隔一張球檯或一條球道	毗鄰的娛樂遊戲站、遊戲機和設施不得同時使用，或在每一娛樂遊戲等之間設有某種形式的有效隔板	床位或座位之間至少有 1.5 米距離或設有某種形式的有效隔板	各設施規定詳情如下	毗鄰的麻將/天九檯不得同時使用，或須在每一張檯之間設有某種形式的有效隔板
清潔及消毒	不適用		✓	健身站、器械和器材使用之前及之後，均清潔及消毒	公眾溜冰場 – ● 只容許進行小組/私人教導 ● 每組≤8 人 ● 組與組之間至少有 1.5 米距離或設有某種形式的有效隔板	✓	於每次使用之前及之後消毒所有儀器、工具及提供服務所在位置或範圍	各設施規定詳情如下	每當有一位新玩家參與牌局時，便須將整副牌更換為一副經過清潔的牌，或使用消毒劑
人數	≤8 人同坐一桌	≤4 人同坐一桌	在每一機站、遊戲機及設施前≤8 人	連教練在內，每一小組訓練或課堂≤8 人	(如適用) 在每一娛樂遊戲站、遊戲機和設施≤8 人 見以下與電影院相關規定	不適用	不適用	各設施規定詳情如下	不適用
淋浴設施 ¹	不適用		不適用	✓	✓	不適用	✓	✓	
蒸汽浴和桑拿設施	不適用		不適用	關閉	關閉	不適用	關閉	關閉	
波波池	不適用		不適用	不適用	不適用	關閉	不適用	關閉	
特定規定及限制	● 暫停卡拉 OK 活動	● 暫停卡拉 OK 活動 ● 座位數目的 50% ● 不得進行現場表演及跳舞	不適用	不適用	各設施規定詳情見上文	電影院 – ● 座位數目的 50% ● 同一行座椅中不可有一排連續≤8 張座椅被佔用 ● 影院內不准飲食 ● 餐飲處所符合適用指示 ● 每一影院在每場播映完畢後，均須清潔和消毒	● 在對顧客提供美容及按摩服務時，所有員工須一直佩戴防護裝備，例如口罩及面罩/護目鏡 ● 向每名客人提供服務後，有關防護裝備必須更換或消毒 ● 所有毛巾及消耗品均須於每次使用後更換 ● 不得在場所內使用蒸汽機器及霧化化學品	● 暫停卡拉 OK 活動 ● 關閉派對房間 ● 餐飲處所、健身中心、美容院、按摩院及提供麻將/天九耍樂設施的部份須符合相關指示/規定/限制	

¹ 淋浴設施須遵循以下控制感染建議：(a)只可以「隔一個，開一個」方式開放淋浴間或花灑頭，讓使用者之間保持至少 1.5 米的社交距離；(b)每四小時清潔和消毒淋浴間至少一次；(c)對設施（包括儲物櫃）進行定期環境清潔和消毒，每日最少一次；及(d)禁止共用個人用品(例如毛巾)。

第 599G 章豁免羣組聚集

1. 為交通運輸而進行的羣組聚集，或與交通運輸有關的羣組聚集
2. 為執行政府職能而進行的羣組聚集
3. 為執行法定團體或政府諮詢機構的職能而進行的羣組聚集
4. 在工作地點為工作而進行的羣組聚集
5. 為在醫療機構獲得或接受醫院或醫護服務而進行的羣組聚集
6. 共住的同一戶人的羣組聚集
7. 為以下目的而進行的羣組聚集 —
 - (a) 在法院、裁判法院或審裁處進行法律程序；
 - (b) 執行法官或司法人員的職能；或
 - (c) 處理司法機構的任何其他事務
8. 對在立法會或區議會進行的程序屬必要的羣組聚集
9. 於喪禮上的羣組聚集，或於哀悼或悼念尚未入土或火化的先人的任何其他場合上的羣組聚集，該等場合包括在先人離世的地點附近，或在其蒙受致命傷害的事發地點附近，為哀悼先人離世而舉行的祭祀或儀式
10. 於婚禮上不多於 50 人的羣組聚集，前提是於該婚禮上並無供應食物或飲品
11. 於以下任何會議上的羣組聚集，前提是於該會議上並無供應食物或飲品，而如屬多於 50 人的羣組聚集，該會議上亦設有措施，將該等人士分散於不同房間或區隔範圍，每個房間或範圍容納不多於 50 人 —
 - (a) 任何團體的會議，前提是該會議須在指明期間內舉行，以遵守任何條例或符合規管該團體的運作或事務的其他規管性質文書；
 - (b) 任何於《證券及期貨條例》（第 571 章）附表 1 第 1 部第 1 條所界定的認可證券市場上市的公司的股東會議，前提是該會議是按照任何條例或規管該公司的運作或事務的其他規管性質文書舉行
12. 為傳揚有助於預防及控制指明疾病的資訊或技巧（或為處理有助於預防及控制指明疾病的供應品或物品）而進行的羣組聚集
13. 在根據《預防及控制疾病（規定及指示）（業務及處所）規例》（第 599 章，附屬法例 F）第 8 條發出的指示所適用的處所（根據該指示須予關閉者除外）進行的羣組聚集



同心
抗疫

共渡
時艱



香港特別行政區政府



香港特別行政區政府 支援受新冠病毒疫情影響的 個人及企業的一系列措施

2020 年 4 月



序

新型冠狀病毒疫情席捲全球，香港確診個案至今仍維持於相對低的數字，亦沒有出現大規模社區爆發，全賴各界通力合作，市民團結一致。目前，本港經濟正面臨前所未有的嚴峻挑戰，我們需要展現抗疫一樣的決心和團結，挽救經濟，保住就業，並紓緩市民的財政負擔。

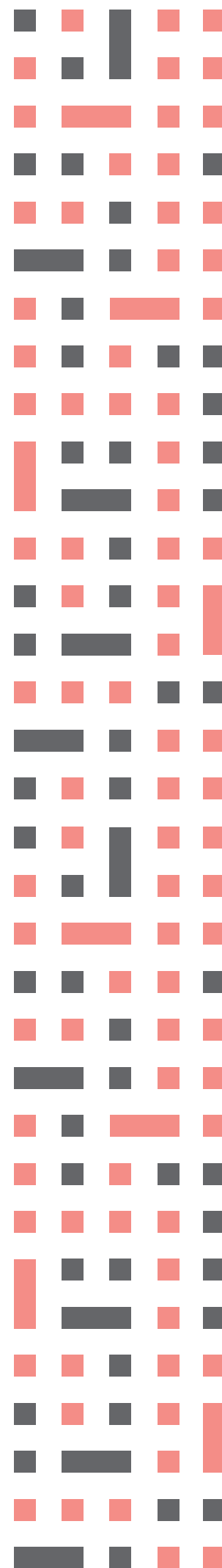
從這份小冊子中，你可以看到香港特別行政區政府為處理現時前所未有的情況而推出涉及2,875億元的一系列措施，其中包括多項破格的舉措。這些措施都——

- 簡單易明
- 容易申請
- 迅速發放款項
- 涵蓋範圍廣泛，讓眾多企業和個人受惠，但亦為受重創行業提供額外援助
- 為經濟復蘇鋪路

香港根基穩固，市民抗逆力極強，我有信心我們可以走出逆境，重新出發。

行政長官
林鄭月娥

保就業



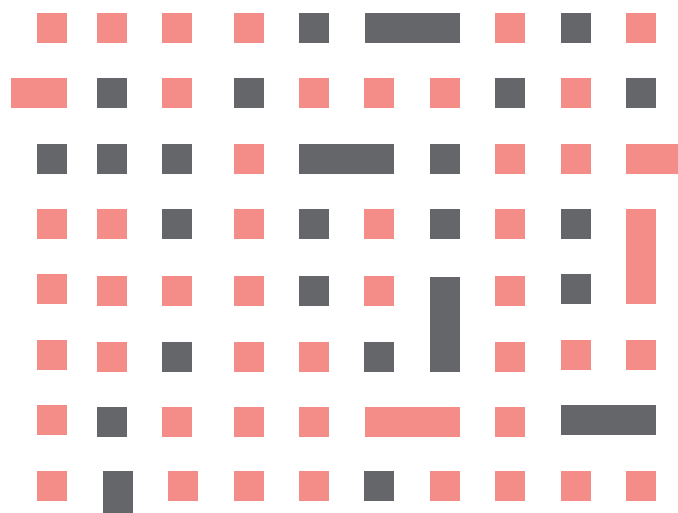
810億元

「保就業」計劃



- 向合資格僱主提供**工資補貼**，僱主須承諾在接受補貼期間**不會裁員**，並把補貼金額**百分百**用於僱員工資
- 所有為僱員作強積金供款或設立職業退休計劃的僱主均符合資格（除香港特區政府、法定機構及政府資助機構受資助員工等等），預計涵蓋 150 萬名僱員
- 補貼以某一「指定月份」* 的**50%**工資作為基礎計算，工資**上限為每月 18,000 元**，**為期 6 個月**。分兩期支付僱主，第一期於 6 月底前發放
- 向約 21.5 萬名有於過去 15 個月供款的**自僱強積金供款人士提供一筆過 7,500 元津貼**
- 就三個強積金涵蓋不足的行業，即建造、餐飲和陸路運輸（主要指的士司機和紅色小巴司機），工資補貼將包括在為該行業特別設計的支援項目內，涉及約 80 萬人

* 「指定月份」由僱主按企業情況自行選定 2020 年 1 月至 3 月的任何一個月份。若 1 月份僱員人數及工資較其後為高，則工資補貼總額可令僱主按業務重新聘用人手



支援失業人士

- 暫時**放寬健全人士申領綜援**的資產限額一倍，為期6個月，預計4萬個住戶受惠。綜援以住戶為申請基礎，可照顧基本生活需要。健全人士住戶的自住物業在首12個月寬限期內會獲豁免計算為資產

創造職位

- 投放60億元**在公營和私營機構創造約**3萬**個職位，涵蓋不同學歷及技能人士，包括專業及技術人員、大專畢業生、中層及基層勞工
- 特區政府會在未來一年**招聘約1萬名公務員**和開設約**5千名青年實習生**名額

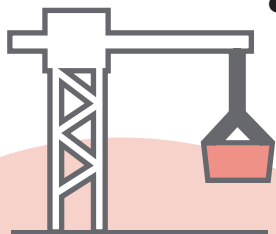




提升技能

鼓勵僱員學習新技能

- **技能提升配對基金**：為公私營企業提供配對基金，讓從業員參與培訓，涉及約 1 億元
- 向僱員再培訓局增撥 25 億元，**優化「特別・愛增值」計劃**，增加 1 萬個培訓名額，並調高所有合資格學員每月最高津貼至 5,800 元
- 為僱員再培訓局委託的**培訓機構提供約 9,000 萬元資助**，以維持培訓中心最低限度運作
- **向約 600 間建造業顧問公司提供培訓資助**，涉及約 3,000 萬元
- 每年增撥 3,000 萬元優化勞工處的就業計劃，**調升在職培訓津貼上限**

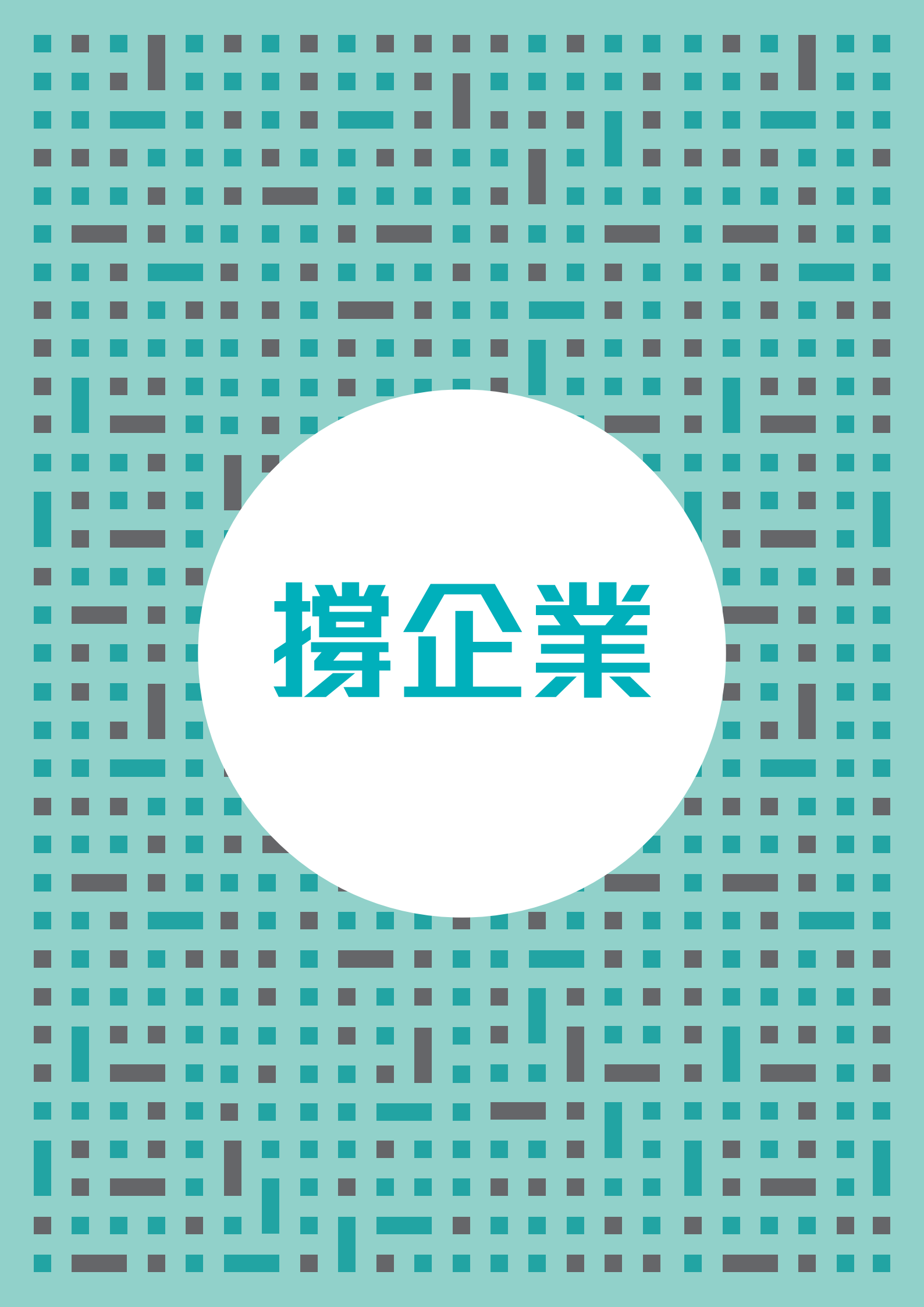


提升技能

協助企業使用科技

- 遙距營商計劃：支援企業利用科技繼續營運及提供培訓，預計惠及超過 3 千間企業和 4 萬名人員，涉及約 5 億元
- 資助公私營界別應用 5G 技術項目，每個項目上限 50 萬元，預計資助 100 個項目，涉及約 6,000 萬元
- 法律科技基金：協助法律業界及相關人士購買或提升資訊科技系統，安排員工參加相關法律科技培訓，配合遙距聆訊發展。惠及約 700 個持份者，涉及約 4,000 萬元
- 為與新型冠狀病毒相關或引起的爭議提供網上爭議解決服務，涉及約 7,000 萬元



The background features a repeating pattern of teal and grey squares and rectangles on a light teal background. A large white circle is centered in the image, containing the text.

撐企業

為受疫情影響行業 提供資助

- 疫情對不同行業造成影響，包括受減少人流和增加社交距離的措施影響的旅遊業、餐飲業、運輸業、零售業、藝術文化界、漁農業、會展業、物業管理業、小販、註冊補習學校等，以及因政府的保障公共衛生措施而須關閉的行業如遊戲機中心、電影院、健身中心、美容院等
- 政府透過「防疫抗疫基金」第一輪（已發放或正接受申請）、2020-21年財政預算案（正待立法會批准）和最新公布的「防疫抗疫基金」第二輪，共推出**超過70項措施**，以一筆過資助、現金津貼、豁免租金等方式，協助他們渡過難關



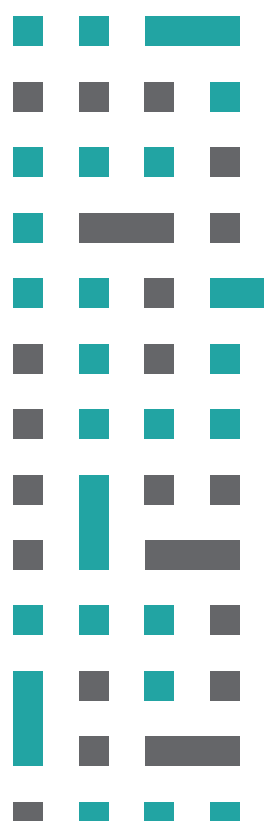
政府在第一輪「防疫抗疫基金」 較多關注資助計劃的進展：

- 合資格持牌食肆可獲一次過8萬元或者20萬元資助，已批出超過2萬3千份申請，**發放資助金額超過31億元**
- 逾48萬名合資格建造業工友及7千間建造業公司可獲資助，**已發放資助金額超過7億元**
- 合資格的零售商戶可獲得一次過8萬元資助，共收到9萬多宗申請，**並已發放資助金額超過4億元**
- 「藝術文化界資助計劃」資助不同藝術團體及個人藝術工作者，至今已發放資助金額超過**6千6百萬元**。受惠藝團會盡量運用所得的資助，支付員工、承辦人員及自由工作者的薪金



部分屬「防疫抗疫基金」 第二輪的主要措施

- 旅遊業 —— 向持牌旅行代理商發放 **2萬元至20萬元不等的津貼**；其職員/自由作業並主業為導遊/領隊者每月5,000元津貼，為期6個月；持牌酒店30萬或40萬元津貼；旅遊巴士司機一次過10,000元津貼
- 客運業 —— 全數發還專營巴士公司、專營或持牌渡輪營辦商及電車公司實際常規維修保養費用及保費，為期**6個月**；為的士、紅巴、非專營巴士、學校私家小巴及出租汽車的登記車主/綠巴的客運營業證持有人提供一筆過每輛車**30,000元**補貼；以及為每位合資格的常規的士/紅巴司機每月提供**6,000元**的補貼，為期6個月
- 餐飲業 —— 主要資助提供堂食的持牌食肆，由**25萬元至220萬元不等**（為期6個月、分兩期發放）；受惠食肆須承諾領取資助期間不會裁員，並把不少於8成資助額用於支付員工薪金，達致「保就業」的目的。預計惠及約1.6萬間持牌食肆和他們的僱員，涉及約95億元
- 航空業 —— 為合資格航空營運人的每架大型飛機提供100萬元和每架小型飛機提供20萬元的補貼；機場航空支援服務及貨運設施營運商最多**300萬元**補貼





- 教育界 — 在小學、中學、獲大學教育資助委員會資助的大學、職業訓練局，以及自資專上院校的每個符合資格的餐飲供應點（即小賣部、食堂及餐廳）可獲一次過 **80,000 元** 的紓困資助
- 建造業 — 向合資格的建造業工友提供一次過 **7,500 元** 津貼；及向未有受惠於首輪措施的建造相關企業（包括合資格的承建商、專門承造商、工程承辦商、供應商等）發放 2 萬元或 1 萬元資助
- 向於過去一年從事教練工作的體育總會及體育機構註冊教練、在學校或社署資助機構擔任導師、教練、培訓人員及興趣班營辦者發放一次過資助，每人 **7,500 元**

有關「防疫抗疫基金」第二輪
所有資助項目詳情，
請按二維碼

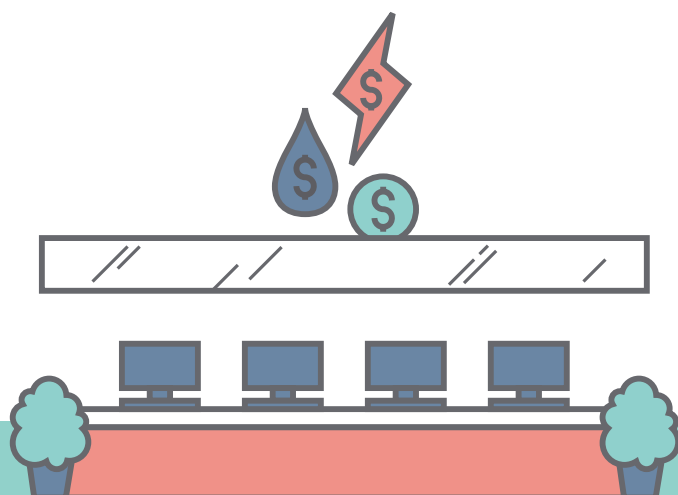
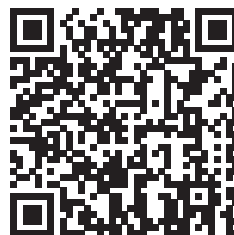


協助企業資金周轉

- 在「中小企融資擔保計劃」下，推出**由政府作百分百擔保的特惠低息貸款**，「還息不還本」安排由6個月延長至一年，政府承擔額由200億元增加至500億元，4月底前推出
- 向八成和九成擔保產品下的貸款，提供最多3%的利息補貼，上市公司也可申請，兩者均為期一年
- 提高所有擔保產品貸款上限：

	最高貸款額增至
八成擔保產品	1,800 萬元
九成擔保產品	800 萬元
百分百特別擔保產品	400 萬元

有關「中小企融資擔保計劃」的詳情，
請按二維碼



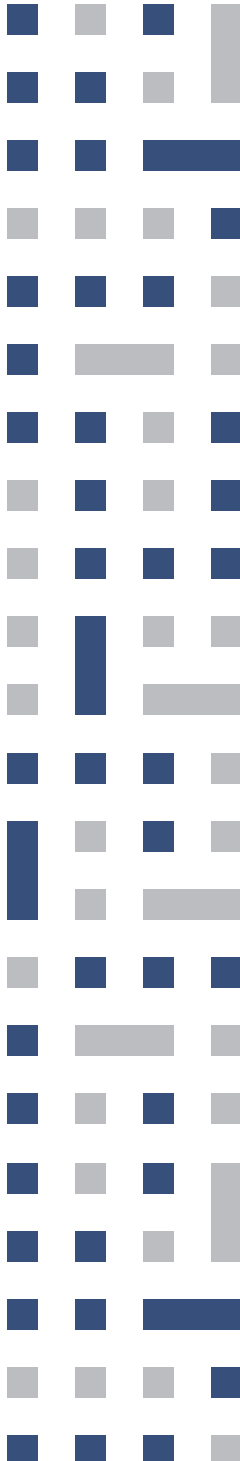
- 
- **寬減 2019/20 課稅年度 100% 利得稅**，
上限為 20,000 元
 - **寬減 2020/21 年度差餉**：非住宅物業
首兩季上限為 5,000 元，餘下兩季為 1,500 元
 - 寬免 2020/21 年度商業登記費
 - 公司註冊處**寬免公司周年申報表登記費**，
為期兩年
 - 減免政府物業內合資格租戶和政府土地承租人 4 月
至 9 月的租金，減幅為 **75%**
 - 補貼**非住宅電力用戶 75% 電費共 8 個月**，
每月上限 5,000 元
 - 減免非住宅用戶 75% 水費和排污費共 12 個月
至 2020 年 11 月
 - 在 2020 年 4 月至 9 月期間，**康文署的場地租金
寬減**由原來的 50% 增加至 75%
 - 為向政府貸款的自資專上學院及非牟利國際學校
提供免息延遲兩年償還貸款



紓民困



\$10,000



全民受惠

- 向每名18歲或以上香港永久性居民發放**10,000元**
- 今年7月1日起計6個月，**港鐵寬減車費20%**
- 今年7月至12月，「**公共交通費用補貼計劃**」的資助門檻，**由400元降低至200元**
- 為所有學生貸款還款人**提供免息延長還款期**，為期兩年
- 向本年度領取2,500元學生津貼的學生，每人額外提供1,000元津貼





\$20,000

紓減稅務壓力

- 寬減 2019/20 課稅年度 100% 薪俸稅和個人入息課稅，
上限為 20,000 元
- 2020 年 4 至 6 月期限前繳交的 2018/19 課稅年度薪俸稅、個人入息稅和利得稅的期限自動延長 3 個月
- 寬減 2020/21 年度住宅物業四季差餉，
每季上限為 1,500 元



\$1,500

扶助基層

- 發放多 1 個月綜援標準金額、高齡津貼、長者生活津貼或傷殘津貼，鼓勵就業交通津貼亦作相若安排
- 為房委會及房協公屋單位較低收入租戶代繳 1 個月租金
- 向合資格職津住戶及學生資助住戶發放一筆過特別津貼。職津住戶可獲相等於兩個月津貼額，而學生資助住戶則可獲一筆過 4,640 元
- 為政府及房委會服務承辦商的清潔工人、廁所事務員及保安人員提供每月 1,000 元的津貼，為期不少於 4 個月





保住員工就業

協助企業繼續經營

減輕市民財政負擔

讓經濟在疫情
受控後盡快復蘇

我們「守得住」
香港「撐得過」

